

# در تصحیح حبّار الانوار

دکتر محسن ابوالقاسمی

علامه مجلسی (رض) چند صفحه‌ای از بحار الانوار (۱) را به «توضیح و تحقیق» دیصانیه و مانویه و مرقویه (۲) اختصاص داده، در زیر صورت تصحیح شده چند صفحه مزبور آورده می‌شود اما پیش از آن، تذکر این نکته ضرورت دارد که تصحیح همه کتاب کار یا شخص که در رشته‌های مختلف تاریخ و فرهنگ اسلام اطلاعاتی دارد نیست، کار متخصصان در رشته‌های مختلف از تاریخ و فرهنگ اسلام است.

الاول: مذهب الديصانیه وهم أصحاب دیسان (۳) وهم اثبتوا اصلین، نوراً و ظلاماً، فالنور يفعل الخير قصداً واختياراً، والظلم يفعل الشر طبعاً واضطراراً، فما كان من خير ونفع وطيب وحسن فمن النور، وما كان من شر وضر وفتنة وقبح فمن الظلم، وزعموا ان النور حي، عالم، قادر، حساس، دراك، و منه تكون (۴) الحركة والحياة، والظلم ميت، جاهل، عاجز، جماد، موات (۵)، لافعل له (۶) ولا تمييز. وزعموا ان الشر يقع منه طباعاً [وخرقاً] (۷). وزعموا ان النور جنس واحد، وكذلك الظلم جنس واحد، و ان ادراك النور ادراك متفق، وان (۸) سمعه وبصره [وسائل حواسه شيء واحد، فسمعيه هو بصره، وبصره] (۹) هو حواسه. وانما قيل: سميع، بصير لاختلف التركيب، لأنهما في نفسهما شيئاً ان مختلفان. وزعموا ان للنور اللون والطعم والرائحة والمجسه (۱۰). وانما وجدوه (۱۱) لوناً لان الظلمة خالطته ضرباً من المخالطة، ووجدوه (۱۲) طعمماً، لأنها خالطته بخلاف ذلك الضرب، وكذلك القول (۱۲) في لون الظلمة وطعمها و رائحتها. وزعموا ان النور بياض كله، وان

**الظلمة سواه كلها. وزعموا ان النور لم ينزل يلقى الظلمة باسفل صفحة (١٣) منه وان الظلمة لم تزل تلقاءه باعلى صفحة (١٣) منها.**

واختلفوا في المزاج والخلاص، فزعم بعضهم أن النور دخل (١٤) الظلمة، والظلمة تلقاء بخشونته وغلظها، فتأذى (١٥) بها، وأحب أن يرقبها ويلينها ثم يتخلص منها، وليس ذلك لاختلاف جنسهما (١٦) ولكن كما أن المشار جنسه حديد وصفحته (١٧) لينة وأسنانه خشنة فاللين في النور، والخشونة في الظلمة، وهو ما جنس واحد، فتلتطف (١٨) النور بلينه حتى يدخل فيما بين (١٩) تلك الفرج، مما امكنته الابتلاء بالخشونة، فلا يتصور الوصول إلى كمال وجود (٢٠) الابلين وخشونته.

وقال بعضهم: بل الظالم لما احتال حتى تثبت بالنور من اسفل  
صفحته (٢١) و درجه (٢٢)، فاجتهد النور حتى ينخلص منه و يد فعه (٢٣)  
عن نفسه، فاعتمده (٢٤) عليه فلحجج فيه و ذلك بمنزلة الانسان الذي  
يريد الخروج من وحل وقع فيه، فيعتمد على رجله ليخرج فيزداد لجوحاً  
فيه، فاحتاج النور الى زمان (٢٥) ليعالج التخلص منه والتفريج عالمه.

وقال بعضهم: إن النور إنما دخل الظلام اختياراً ليصلحه (٢٦) ويستخرج منه (٢٧) أجزاء صالحة لعالمه، فلما دخل تشبع به زماناً فصار يفعل الجور والقبح اضطراراً لا اختياراً، ونوانفرد في عالمه ما كان يحصل منه إلا الخير المحسن البحت، وفرق بين الفعل الضروري وبين (٢٨) الفعل الاختياري.

الثاني: مذهب المانويه، اصحاب ماني [بن فاتك] (٢٩) الحكيم الذي  
قتله ظهر ف Zimmerman ابن هرمس بن سابور [بنارد شير] (٢٩)،  
وذلك بعد عيسى (ع)، اخذ دينا بين المحوسيه والنصرانيه، وكان يقول  
بنبوة المسيح (ع) ولا يقول بنبوة موسى (ع).

حکی محمد بن هارون المعروف ببابی عیسی الوراق (۳۱) و کان فی  
الاصل مجوہ سیاً عارفاً بمذاہب القوم] (۳۲): ان الحکیم مانی زعم ان العالم  
مصنوع مرکب من اصلین قدیمین: احد همانور، والآخر ظلمة، وانهم

ازليان لم يزالا، ولن يزالا، وانكر وجود شيء لامن اصل قديم (٣٣) وزعم انهم لم يزالا قويين، حساسين [دراكين] (٣٤)، سمعيين، بصيرين، وهما مع ذلك في النفس والصورة والفعل والتدبير متضادان وفي الخير (٣٥) متحاذيان تحاذى الشخص والظل.

والنور جوهره حسن، فاضل، كريم، صاف، نقى، طيب الريح، حسن المنظر. ونفسه خيرة، كريمة، حكيمة (٣٦)، نافعة، عالمه، و فعله الخير والصلاح والنفع والسرور والترتيب والنظام والاتفاق وجهة فوق، واكثرهم على انه مرتفع من ناحية الشمال، وزعم بعضهم انه بجنب الظلمة، واجناسه خمسة: اربعة منها ابدان والخامس روحها (٣٧)، فالابدان [هي] (٣٨) النار والريح والنور والماء وروحها النسيم (٣٩)، وهي تتحرك فلى هذه الابدان، وصفاته خسته، خيرة، ظاهرة، زكية (٤٠). وقال بعضهم: كون النور لم يزل على مثال هذا العالم: لدارض وجو، فارض (٤١) النور لم تزل لطيفة على غير صورة هذه الارض، بل [هي] (٤٢) على صورة جرم الشمس، وشعاعها كشعاع الشمس ورائحتها طيبة (٤٣) اطيب رائحة، والوانها الوان قوس قزح.

وقال بعضهم: ولا شيء الا جسم، والاجسام على ثلاثة انواع: ارض النور، وهم خمسة، و هناك جسم آخر الطف منها، وهو الجو وهو نفس النور و جسم آخر (٤٤) الطف منه وهو النسيم وهو روح النور.

قال (اي ماني): ولم يزل يولد النور (٤٥) ملائكة وألهة [و] (٤٦) واولياء ليس (٤٧) على سبيل المناكحة، بل كما تتولد (٤٨) الحكمة من الحكيم والمنطق الطيب من الناطق. [قال] (٤٩): وملك ذلك العالم هو روحه، و يجمع عالمه، الخير والحمد والنور.

واما الظلمة فيجوهرها قبيح، ناقص لئيم، كدر، خبيث، هتن الريح، قبيح المنظر، و نفسها شريرة، لئيمة، سفيهة، ضارة، جاهله ، و فعلها الشر و الفساد والضرر والغم والتشویش [والتبیر] والاختلاف، وجهتها [جهة] (٥١) تحت، واكثرهم على انها منحطة من جانب (٥٢) الجنوب ، وزعم بعضهم انها بجنب النور واجناسها خمسة: اربعة منها ابدان والخامس (٥٣) روحها، فالابدان هي الحرير والظلمة والسموم والضباب وروحها الدخان [وهي تدعى الهمامة، وهي تتحرك] (٥٤) في هذه الابدان،

واما صفاتها فھی خبیثة (٥٥)، شريرة، نجسة (٥٦)، دنسه. وقال بعضهم: كون الظلمة لم تزل (٥٧) على مثال هذا العالم: له (٥٨) ارض وجو. فارض الظلمة لم تزل كثيفة على غير صورة هذه الارض، بل هي اكثف وأصلب، ورائحتها كريهة، انتن الروائح والوانها [الوان] (٥٩) السواد.

و قال بعضهم: ولا شيء إلا جسم، والأجسام على ثلاثة أنواع: ارض الظلمة وهي خمسة وهناك جسم آخر اظلم منها وهو الدخان وهو نفس الظلمة وجسم آخر اظلم منه وهو السموم وهو روح الظلمة (٦٠).

وقال (أبي مانى): ولم تزل (٦١) تولد الظلمة شيئاً (واراكنة) (٦٢) وعفاريت، لا على سبيل المناصحة، بل كما تتولد (٦٣) الحشرات من العفنونات القدرة. قال: وملك ذلك العالم هو روحه (٦٤) ويجمع عالمه: اشرف والذميمة والظلمة.

ثم اختللت المانويه في المزاج وسببه والخلاص وسببه. قال بعضهم ان النور والظلمام امتزجا بالخطب و الاتفاق لابالقصد والاختيار. وقال اكثراهم: ان سبب المزاج (٦٥) ان ابدان الظلمة تشاغلت عن روحها بعض التشاغل، فنظرت [إلى] (٦٦) الروح، فرأته النور، فبعثت [إلى] (٦٧) الابدان على ممازجة النور، فاحابتها لاسراعها إلى الشر، فلما رأى ذلك ملك النور، وجه اليهما ملكاً من ملائكته في خمسة أجزاء من اجناسها الخمسة، فاختلطت الخمسة النوريه بالخمسة (٦٨) الظلاميه، فيخالط الدخان النسيم، وإنما الحياة والروح في هذا العالم من النسيم والهلاك والآفات من الدخان، وخالف الحريق النار والنور الظلمة، والسموم الريح، والضباب الماء. فما في العالم من منفعة وخير وبركة، فمن اجناس النور، وما فيه من مضره وشر وفساد، فمن اجناس الظلمة.

فلما رأى ملك النور هذا الامتزاج امر ملكاً من ملائكته، فيخلق هذا العالم على هذه الهيئة لتخلص (٦٩) اجناس النور من اجناس الظلمة، وإنما سارت الشمس والقمر وسائر النجوم والكواكب (٧٠)، لاستصفاء أجزاء النور من أجزاء الظلمة. هذا ما ذكر الشهيرستانى من تحقيق مذهبهم مع خرافات و آخر (٧٠) نقلها عنهم.

وقال ابن أبي الحميد (٧١): قالت المانوية: ان النور لانهاية له من جهة فوق وأما من جهة تحت، فله نهاية، والظلمة لانهاية لها من جهة أسفل

واما من جهة فوق فلها نهاية، وكان النور والظلمة هكذا قبل خلق العالم وبينهما فرجة، وان بعض اجزاء النور اقتحم تلك الفرجة لينظر الى الظلمة، فاسرتهم (٧٢) الظلمة فا قبل عالم كثير من النور، فحارب الظلمة ليستخلص المأسورين (٧٤) من تلك الاجزاء و طالت الحرب واختلط كثير من اجزاء النور بكثير من اجزاء الظلمة، فاقتضت (٧٥) حكمة نور الانوار، وهو الباري سبحانه عندهم، ان عمل الارض من لحوم القتلى، والجبال من عظامهم، والبحار من صددهم ودمائهم، والسماء من جلودهم، وخلق الشمس والقمر و سيرهما لاستصفاء (٧٦) مافي [هذا] (٧٧) العالم من اجزاء النور المختلطه باجزاء الظلمة، و جعل حول [هذا] (٧٧) العالم خندقاً خارج الفلك الاعلى، يطرح فيه الظلام المستصفى (٧٨)، فهو لايزال يزيدو يتضاعف و يكثر في ذلك (٧٩) الخندق، وهو ظلام صرف قداستصفى (٨٠) نوره.

واما النور المستخلص فيلحق بعد الاستصفاء (٨١) بعالم الانوار من فوق، فلا تزال الافالك متحركة والعالم مستمراً الى ان يتم استصفاء (٨٢) النور الممتزج، وحينئذ يبقى من النور الممتزج شيء بسيط، فينعقد بالظلمة (٨٣)، لا تقدر النيران على استصفائه (٨٤)، فعند ذلك تسقط الاجسام العالية، وهي الافالك، على اجسام السافلة، وهي الارضون و تغور (٨٥) نار و تضرم في تلك الاسفل و هي المسماة بجهنم و يكون الاضطرام مقدار الف و اربعينائة سنة (٨٦)، فتحلل بتلك النار تلك الاجزاء المنعقدة من النور الممتزجة باجزاء الظلمة التي عجزت الشمس والقمر عن استصفائها (٨٧)، فيرتفع الى عالم الانوار، ويبطل العالم حينئذ يعود النور كله الى حاله الاولى قبل الامتزاج، فكذلك الظلمة.

الثالث: المرقونية (٨٨): اثبتوا اصلين متضادين: احدهما النور والثاني (٨٩) الظلمة، واثبتو اصلا ثالثاً هو المعدل الجامع، وهو سبب المزاج، فان المتأفرين المتضادين لا يمتزجان الا بجامع، و قالوا: الجامع دون النور في الرتبة، و فوق الظلمة وحصل من الاجتماع والامتزاج هذا العالم.

ومنهم من يقول: الامتزاج انما حصل (٩٠) بين الظلمة والمعدل اذ هو قريب (٩١) منها، فامتزجت به لتطيب به وتلتذ بما لذ (٩٢) فبعث النور الى العالم الممتزج روحًا مسيحية، وهو روح الله ابنه، تحننا على المعدل

[الجامع] (٩٣) السليم الواقع في شبكة الظلام والرجيم، حتى يخلصه من حبائل الشيطان، فمن اتبعه فلم يلامس النساء، ولم يقرب الزهومات، افلت ونجا من خالفة خسرو هلك.

قالوا: وإنما اثبتنا المعدل لأن النور الذي هو الله تعالى لا يجوز (٩٤) عليه مخالطة الشيطان (٩٥)، [وأيضاً] (٩٦) فإن الضدين يتنافران طبعاً، ويتمانعاً ذاتاً ونفساً، فكيف يجوز اجتماعهما وأمتناع جههما، فلا بد من معدل يكون بمنزلة (٩٧) دون النور و فوق الظلام فيقع المزاج معه (٩٨)، كذا ذكره الشهير ستاني.

## تعليقات :

- ۱- از ص ۲۱۱ تا ص ۲۱۵ ج ۳ از چاپی که زیر نظر حاج سید جواد علوی و حاج شیخ محمد آخوندی انتشار یافته، در این نوشته «اصل» یعنی همین چاپ.
- ۲- مأخذ علامه مجلسی، به تصریح خود او، کتاب الملک والنحل شهرستانی و شرح نهج البلاغه ابن‌ابی‌الحدید بوده است. در این نوشته از دو چاپ از ملل و نحل شهرستانی استفاده شده است:

  - ۱- از چاپی که به تحقیق محمد سید گیلانی در سال ۱۳۸۷ ق در مصر انجام گرفته، ج ۱ ص ۲۴۴ و پس از آن .
  - ۲- از چاپی که در هامش الفضل ابن حزم‌اندلسی، نشر کتابخانه متنی و مؤسسه خانجی انجام گرفته، ج ۲ ص ۸۰ و پس از آن. در این نوشته شهرستانی = هردو چاپ، شهرستانی = چاپ محمد سید گیلانی، شهرستانی ۲ = چاپ کتابخانه متنی و مؤسسه خانجی. شرح نهج البلاغه در جای خود در پائین معرفی شده است.
  - ۳- دیسان یا ابن دیسان یا بار دیسان (بار در سریانی معادل ابن در عربی است) حدود سال ۱۵۴ میلادی در کتار رود دیسان، واقع در بالای شهرالرها، زاده شد و به همین سبب ابن دیسان نام گرفت. ابن دیسان حدود سال ۲۲۲ میلادی در الرها در گذشت. ابن‌الندیم (الفهرست - طبع فللو گل - ص ۳۳۹) گفته است: «واصحاب ابن دیسان به نواحی البطائح کانوا قدیماً وبالصین و خراسان امم منهم متفرقون لا يعرف لهم مجتمع ولا بيعة والمنانية كثير جداً ولا بن دیسان «كتاب النور والظلمة»، «كتاب روحانية الحق»، «كتاب المتحرك والجماد» وله كتب كثيرة و لرؤسائه المذهب في ذلك أيضاً كتب ولم تقع علينا». از آثار بازمانده از ابن دیسان «كتاب قدر» است و آن قدیم‌ترین اثر بازمانده از زبان سریانی است. دائرة المعارف بریتانیکا، ذیل Daysamiyya "Bardesanes"
  - ۴- شهرستانی ۲: یکون.
  - ۵- شهرستانی ۲: جواد.
  - ۶- در اصل: لها، شهرستانی نه «له» دارد و نه «لها».

۷- داخل [ ] از شهرستانی است، شهرستانی ۲ «حزف» دارد.

۸- در شهرستانی ۱: نان.

۹- داخل [ ] از شهرستانی است.

۱۰- در اصل و شهرستانی ۲: وزعموا ان الله هو الطعم وهو الرائحة وهو المجرسة، در شهرستانی ۱: وزعموا ان اللون هو الطعم وهو الرائحة وهو المجرسة. متن به قیاس با آنچه در تاریخ یعقوبی (جلد اول - چاپ بیروت ۱۹۶۰ - ص ۱۵۹) بهمانی نسبت داده شده، تصحیح گردیده است. در تاریخ یعقوبی از قول مانی آمده است:

«... فالظلمة والنور كل واحد منهما في نفسه اسم لخمسة معان: اللون، والطعم، والرائحة، والمجرسة، والصوت». این گفته، سخن ماذی نیست، سخن ابن دیسان است که یعقوبی به اشتباه بهمانی نسبت داده و صورت مغلوط آن به شهرستانی رسیده و آن صورت مغلوط را مجلسی در بحار الانوار نقل کرده است. در نوشته‌های مانی به فارسی میانه (شماره ۹ مجموعه اکتا ایرانیکا - ص ۶۶) اجزاء عالم نور «فروهر و باد و روشن و آب و آذر» ذکر شده، در الفهرست ابن النديم (طبع فلوگل ص ۳۳۲) والملل والنحل شهرستانی (چاپ ۱ ص ۲۴۵ و چاپ ۲ ص ۸۲) به جای فروهر «النسیم» و به جای باد «الريح» و به جای روشن «النور» و به جای آب «الماء» و به جای آذر «النار» آمده است.

۱۱- در اصل و شهرستانی ۲: وجده، متن از شهرستانی است.

۱۲- در اصل: يقول، متن از شهرستانی است.

۱۳- در اصل: صفحیة، در شهرستانی ۲: صفحته منه، متن از شهرستانی است.

۱۴- داخل در شهرستانی به جای دخل آمده است.

۱۵- در شهرستانی ۲: فناوى.

۱۶- در اصل: جسمها، متن از شهرستانی است.

۱۷- در اصل: فيلطف، متن از شهرستانی است.

۱۹- فيما بين در شهرستانی نیامده است.

۲۰- در شهرستانی ۱: كمال وجود.

۲۱- در اصل: صفححته متن از شهرستانی است.

۲۲- «و درجه» در شهرستانی نیامده است.

۲۳- در اصل و شهرستانی ۲: يدفعها، متن از شهرستانی است.

۲۴- در اصل: اعتمد، متن از شهرستانی است.

۲۵- در شهرستانی ۲: زماناً.

- ۲۶— در اصل و شهرستانی: لیصلحها.
- ۲۷— در شهرستانی: منها.
- ۲۸— در شهرستانی ۲ «بین» نیامده است.
- ۲۹— داخل [ ] از شهرستانی است. برای اطلاع از احوال مانی رجوع شود به الفهرست ابن‌النديم (طبع فلوگل ص ۳۲۹) و پس از آن.
- ۳۰— در شهرستانی ۱: احدث.
- ۳۱— زرکلی به استاد مروج الذهب ولسانالمیزان سال وفات ابو عیسی را ۲۴۷ ذکر کرده و در احوال او گفته است:
- «باحث معتزلی، من اهل بغداد، ووفاته فيها، له تصانیف منها «المقالات فی الامامة» و کتاب «المجالس» نقل عنه المسعودی».
- ۳۲— داخل [ ] از شهرستانی است.
- ۳۳— در اصل: لامن‌اصل قدیماً، در شهرستانی ۱: الامن‌اصل قدیم، متن از شهرستانی ۲ است.
- ۳۴— داخل [ ] از شهرستانی ۱ است.
- ۳۵— در اصل به جای «فی الخیر» «والخير والشر» آمده است.
- ۳۶— در اصل: حلیمه، متن از شهرستانی است.
- ۳۷— در اصل: الخامسة روحها، در شهرستانی الخامس روحها، متن از شهرستانی است به ۵۳ مراجعه شود.
- ۳۸— داخل [ ] از شهرستانی است.
- ۳۹— به حاشیه ۱۰ مراجعه شود.
- ۴۰— در شهرستانی ۱: «حیة، خيرة، طاهرة، زکية» و در شهرستانی ۲: «حیة، طاهرة، خيرة، زکية آمده است.
- ۴۱— در اصل و شهرستانی ۲: وارض.
- ۴۲— داخل [ ] از شهرستانی است.
- ۴۳— در شهرستانی ۱ «طيبة» نیامده است.
- ۴۴— اصل و شهرستانی منه، پس از «آخر» در شهرستانی «وهو» آمده است.
- ۴۵— «النور» در شهرستانی ۲ نیامده است.
- ۴۶— داخل [ ] از شهرستانی است.
- ۴۷— در اصل: قیولد، متن از شهرستانی است.
- ۴۹— «المنطق» به جای «النطق» در شهرستانی آمده و در شهرستانی ۲ پس از «النطق» «و» آمده است.

۵۰- داخل [ ] دراصل و شهرستانی ۲ نیامده است.

۵۱- داخل [ ] از شهرستانی است.

۵۲- در شهرستانی به جای «جانب» «ناحیة» آمده است.

۵۳- دراصل: الخامسة، متن از شهرستانی است، به ح ۳۷ مراجعه شود.

۵۴- هتن از شهرستانی ۲ است، در اصل «وھی تدعی «الھمامۃ» نیامده، و به جای «وھی متھرک» «وھویتھرک» آمده است. در شهرستانی ۱ پس از «الدھان» «وتدعی الھامۃ، وھی تتحرک فی هذه الابدان» آمده است. ابن‌ابی‌الحدید در شرح نهج‌البلاغه (طبع در المعرفة ودار ... بیروت ج ۱ ص ۲۷) از قول ابوالقاسم بلخی آورده است که شویه می‌گویند:

«ان النور الاعظم اضطررت عزائمھ و ارادته فی غزو الظلمة والاغارة عليها فخرجت من ذاته قطعة وھی الھمامۃ المظربة فی نفسه فخالتھ الظلمة غازیه لها فاقتطعتها الظلمة من النور الاعظم و حالت بینها و بینھ و خرجت همامۃ الظلمة غازیة للنور الاعظم ، فاقتطعتها النور الاعظم عن الظلمة ومزجها باجزائھ وامتزجت همامۃ النور باجزاء الظلمة ايضاً ثم ما زالت الھمامۃ تتقاربان و تنداینان وھما ممتزجان باجزاء هذا و هذا حتى انبیى منهما هذا العالم المحسوس ولهم فی الھمامۃ کلام مشهور وھی لفظة اصطلاحوا علیها».

۵۵- در شهرستانی ۱ «میتة» آمده است.

۵۶- در شهرستانی ۲: «بخسة» آمده است.

۵۷- در شهرستانی ۱: لم تزل.

۵۸- در شهرستانی: لها.

۵۹- داخل [ ] دراصل نیامده، در شهرستانی ۲ «لون» آمده است.

۶۰- متن به قیاس با «... والاجسام على ثلاثة انواع: ارض النور...» که در بالاتر آمده تصحیح گردیده است. در اصل، «...والاجسام على ثلاثة انواع: ارض الظلمة، وجسم آخر اظلم منه وهو الدخان، وجسم آخر اظلم منه وهو السموم»، در شهرستانی ۱: «... والاجسام على ثلاثة انواع: ارض الظلمة، وجسم آخر اظلم منه وهو الجو وجسم آخر اظلم منه وهو السموم»، در شهرستانی ۲: «... والاجسام على ثلاثة انواع: ارض الظلمة و شيء آخر اظلم منه وهو السموم» آمده است.

۶۱- دراصل : لم يزل، متن از شهرستانی است.

۶۲- داخل [ ] از شهرستانی ۱ است، در شهرستانی ۲ میان شیاطین واراکنه «و نیامده است.

- ۶۳— اصل: نیتولد، متن از شهرستانی است.
- ۶۴— «و» پس از «روحه» در شهرستانی ۲ نیامده است.
- ۶۵— در اصل: «الامتزاج»، متن از شهرستانی است.
- ۶۶— در اصل و شهرستانی ۱ داخل [ ] نیامده است.
- ۶۷— داخل [ ] از شهرستانی است، در شهرستانی ۲ «فبعث» بهجای «فبعثت» آمده است.
- ۶۸— در اصل: الخمس، متن از شهرستانی است.
- ۶۹— در اصل: «هذه الامتزاج... ليخلص»، متن از شهرستانی است.
- ۷۰— اصل: «الشمس والنجم والقمر» متن از شهرستانی ۱ است، شهرستانی ۲ «والكواكب» را ندارد، در اصل بهجای «آخر» «آخر» آمده است.
- ۷۱— شرح نهج البلاغه چاپ دارالمعرفه، دار... بیروت — ج ۱ — ص ۴۷۴.
- ۷۲— در اصل: فالشرق، متن از ابن‌ابی‌الحدید است.
- ۷۳— در اصل: «(فجاءت)» متن از ابن‌ابی‌الحدید است.
- ۷۴— در اصل: «المأمورين»، متن از ابن‌ابی‌الحدید است.
- ۷۵— در اصل: «فاقتضى»، متن از ابن‌ابی‌الحدید است.
- ۷۶— در شرح نهج البلاغه بهجای «استصفاء» «استقصاء» آمده است.
- ۷۷— داخل [ ] در اصل نیامده ، متن از ابن‌ابی‌الحدید است.
- ۷۸— بهجای «المستصفى» در شرح نهج البلاغه «المستقصى» آمده است.
- ۷۹— بهجای «ذلك» در شرح نهج البلاغه «هذا» آمده است.
- ۸۰— بهجای «استصفى» در شرح نهج البلاغه «استقصى» آمده است.
- ۸۱— بهجای «الاستصفاء» در شرح نهج البلاغه «الاستقصاء» آمده است.
- ۸۲— بهجای «استصفا» در شرح نهج البلاغه «استقصاء» آمده است.
- ۸۳— در اصل: منعقد باطل، متن در ابن‌ابی‌الحدید است.
- ۸۴— بهجای «استصفائه» در شرح نهج البلاغه «استقصائه» آمده است.
- ۸۵— در شرح نهج البلاغه بهجای «تفور»، «تشور» آمده است. به حاشیه بعد مراجعه شود.
- ۸۶— در الفهرست ابن‌النديم (طبع فلوگل — ص ۳۳۰) آمده است :

«... وتفورنار فتضطرم فی تلك الاشياء فلاتزال مضطربة چتی يتحلل ما فيها من النور. قال مانی: و يكون ذلك اضطراباً مقدار الف سنة واربعمائة وثمان وستين سنة». شهرستانی هم مقدار اضطراب را ۱۴۶۸ سال ذکر کرده است. در متون بازمانده از مانی (شماره ۹ از مجموعه اکتا ایرانیکا – ص ۸۰) مدت اضطراب هزار و چهارصد و شصت و هشت سال یاد شده است.

۸۷- به جای «استصحابها» در شرح نهج البلاغه «استقصائهما» آمده است.

۸۸- در اصل: المرقونیه مرقویه پیروان مرقیون بوده‌اند و او در سینوپ، واقع در نزدیکی آنکارا، زاده شد و حدود سال ۱۶۰ میلادی درگذشت. در سال ۱۴۰ میلادی به رم رفت و در آنجا به مسیحیت گروید، اندکی بعد، به‌سبب مخالفت با اصول پذیرفته شده در مسیحیت، از جامعه مسیحیت طرد شد. مرقیون دو کتاب، یکی به نام انجیل و دیگری به نام تناقضات، براساس انجیل لوقاونامه‌های قدیس پولس نوشته بوده است. مرقیون به‌دو خدا اعتقاد داشت، یکی خدای صاحب عدل عهد عتیق، دیگری خدای صاحب فضل عهد جدید، وی خدای صاحب فضل را بر خدای صاحب عدل رجحان می‌نماید. پیروان مرقیون، باداشتن کلیساي خاص خود، تا سده دهم میلادی در شرق و غرب جهان آن روزگار پراکنده بودند. ابن‌النديم (الفهرست – طبع فلوگل – ص ۳۳۹) گفته است:

«وللهمرقونية كتاب يختصون به، يكتبون به ديانتهم، ولمرقيون كتاب انجيل،... وهم يتسترون بالنصرانية و هم بخراسان كثير وامرهم ظاهر كظهور امر المنشية».

ابن‌العبری (مختصر الدول – طبع قم – از انتشارات مؤسسه نشر منابع الثقافة‌الاسلامية)

ص ۷۶) گفته است :

«قال (ای مرقیون): ان الالهة ثلاثة: عادل و صالح و شرير، وان العادل اظهر افاعيله في الشرير و هو الهيولي، فخلق منها العالم. ولما رأى الصالح العالم قد انجدب الى جهة الشرير ارسل ابنته ليدعو الناس اى عبادة ابيه الصالح. فاتى و نسخ التوراة المتضمنة سنة العدل بالانجيل الذي هو متضمن سنة الفضل. فهيج العادل عباده عليه فامكنهم من نفسه حتى قتلواه و بقيامة من بين الاموات سبى الناس واصارهم الى عبادة ابيه. فلما اظهر مرقیون هذه الخزعبلة وعظته الاسقفه زماناً طويلاً، فلم يرجع عن خزعبلته و تمادى في اباطيله، فنفوه عن الجماعة وصار لعنة».

- ۸۹— در شهرستانی ۲: والآخر.
- ۹۰— دراصل: يحصل، متن از شهرستانی است.
- ۹۱— شهرستانی ۱: اقرب.
- ۹۲— دراصل و شهرستانی ۲: فامتزج به لیتیطیب به ویلته ملاذه (در شهرستانی ۲ به جای «ملاذه» «بعلانه» آمده است).
- ۹۳— داخل [ ] از شهرستانی ۱ است.
- ۹۴— در شهرستانی ۱: الشیاطین.
- ۹۵— داخل [ ] از شهرستانی است.
- ۹۶— به جای «یکون بمنزلة» در اصل «تکون منزلته» و در شهرستانی ۲ «یکون منزلته» آمده است.
- ۹۷— به جای «المزاج معه» در شهرستانی ۱ «الامتزاج منه» آمده است.